

NĂM THỨ 28
Số 5250
Ngày thứ tư
22 APRIL 1986
Kính 2 tháng ba
(đ) N. NAM BINH-TI



Chủ-NHƠN: NGUYỄN-VĂN-CỬA
Mua báo xin trả tiền trước cho ông Nguyễn-Văn-Cửa.
Gửi bài về cho ông Lâm-Văn-Ngọc.

XUẤT BẢN HẰNG NGÀY
BÁO-QUÂN: 57 Rue-Lucien Mossard, 57 SAIGON
Đầy thép tốt: LUCTINE Đầy thép nói: 203

Chủ-NHỊỆP: LÂM-VĂN-NỘ
They meet the late báo Phi-Hùng
GRIFFITH INTERNATIONAL de PUBLI-TE
8, Rue Trocadero - PARIS (7^{ème})
GIA BẢO
Số năm: 12500
Số tháng: 6, 80
Số ngày: 2, 80
Số số: 0, 04

THỜI-CỰC-ĐỘNG

Chánh-sách mới kinh-tế xâm lược của Nhữt đời với Tàu

Hàng hôm 19 APRIL. - Nhữt đời chính sách mới với nước Tàu thì hành kinh-tế xâm lược mới là chính-trai, là sự xâm lấn là bước tiến của chính-trai xâm lược thì giương thướng lên một kinh-tế của Nhữt-Tàu. Một cách tự nhiên thì trước cho thất bại thì đem quân xâm lấn đất đai của kinh-tế xâm lược tức là.

Quần Nhữt tại Hoa-bắc sẽ tăng số binh
Hàng hôm 19 APRIL. - Quần Nhữt tại một Hoa-bắc sẽ tăng số binh 8000 người.
Là sẽ đến quân của Nhữt đời Hoa-bắc sẽ tăng thêm 8000 người. Đó là quân của Nhữt đời Hoa-bắc sẽ tăng thêm 8000 người. Đó là quân của Nhữt đời Hoa-bắc sẽ tăng thêm 8000 người.

Tuần-dương hem của Nhữt nhòm tại Thanh-đảo đã trở về nước
Hàng hôm 19 APRIL. - Tuần dương hem của Nhữt nhòm tại Thanh-đảo đã trở về nước.
Hàng hôm 19 APRIL. - Tuần dương hem của Nhữt nhòm tại Thanh-đảo đã trở về nước.

Người Nhữt sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19 APRIL. - Việc Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19 APRIL. - Việc Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chánh-phủ Quảng-đông nhóm các huyện trưởng thảo luận quốc phòng
Hàng hôm 19-4. - Chánh-phủ Quảng-đông nhóm các huyện trưởng thảo luận quốc phòng.
Hàng hôm 19-4. - Chánh-phủ Quảng-đông nhóm các huyện trưởng thảo luận quốc phòng.

Tướng-giới-Thạch dân diện mới các cựu-nhơn tại Trường hội nghị
Hàng hôm 19-4. - Tướng-giới-Thạch dân diện mới các cựu-nhơn tại Trường hội nghị.
Hàng hôm 19-4. - Tướng-giới-Thạch dân diện mới các cựu-nhơn tại Trường hội nghị.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

QUA KỊCH BẤT NHƯỜNG

Nghịt đời ông đàm phán trong thương

Hai tên Kinh và Chính quan bất ngờ nhau là...
Tư chính phủ là ban báo "ao am" cho công là báo và báo người nói.

Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển...
Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển.

Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chương-trình dua ngựa.

Nơi trường sáu...
Chương-trình dua ngựa.

TIN THÊM VU TÙ LÂM "REO"

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng...
Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

An trộm nghề

trở nhà trẻ học trường trở lòng hết cửa trước cửa sau là an hàng

Hỏi thì hôm qua nay, có hàng Tây...
Hỏi thì hôm qua nay, có hàng Tây.

Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển...
Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển.

Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chương-trình dua ngựa.

Nơi trường sáu...
Chương-trình dua ngựa.

TIN THÊM VU TÙ LÂM "REO"

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng...
Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Một đoàn học-sanh Phi-luật-Tân đến

viếng xử ta

Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp...
Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp.

Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển...
Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển.

Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chương-trình dua ngựa.

Nơi trường sáu...
Chương-trình dua ngựa.

TIN THÊM VU TÙ LÂM "REO"

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng...
Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

BAI ĐIỀU TRA CỦA N. V. X.

Cho Bacillev với sự thương-mại

Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp...
Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp.

Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển...
Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển.

Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chương-trình dua ngựa.

Nơi trường sáu...
Chương-trình dua ngựa.

TIN THÊM VU TÙ LÂM "REO"

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng...
Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Chợ Bacillev với sự thương-mại

viếng xử ta

Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp...
Như tin đã đăng trước kia, đoàn học-sanh của Đảng Minh Pháp.

Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển...
Hôm 19 Kinh và Chính gặp nhau để đàm phán về chủ quyền vùng biển.

Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.
Hàng hôm 19-4. - Người Nhữt tại Bắc-binh sẽ càn hành hội nghị Trung Nhữt đàm phán tại Bắc-binh.

Chương-trình dua ngựa.

Nơi trường sáu...
Chương-trình dua ngựa.

TIN THÊM VU TÙ LÂM "REO"

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng...
Khi-giờ của Chánh-phủ là với rỗng.

Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Nhữt sẽ ủy Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.

Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.
Hàng hôm 19-4. - Báo giới Thượng-hải phân bố, nghị Xuyên-việt Mậu nhiệm chức Đại-sứ đồng tại Tàu.



SAIGON

NÚT TỬ MỘT CÁI XE MAY. Anh Đoàn-khắc-Tu làm cỗ búp, búp sớm mai cũng đi chợ với một người bé phụng đũa màu đỏ...

GIẤY THUẾ THÂN CỦA AI? Người đi đường có lương đống một cái giấy thuế thân đóng năm 1938 số 229 tại Saigon.

GIẤY BIÊN TÊN LÀ VÁN- PHU. Anh Phu nào đây hay mau mau đến báo lãnh giấy về, kẻo đi mà không có bản hộ thân thì khùng tởm đó.

GIADINH

MỘT PHỤC DÀ MANG. Chiều hôm kia, lúc 8 giờ, chỉ lương thì-Nữ ở... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

CON NÓN BAN ĐƯƠNG DÂM MẾT VỚI MẸ NỮ THANH KHÁM ĐÁNH, SỰ BỊNH THÌ CĂNG NGAY CĂNG NGANG ĐI ĐƯỜNG KHÔNG NỮ MẸ NGHĨ HỒI THÌ BỊNH MỚI ĐAM NỮ THIỆT.

CHOLON. MỘT NGƯỜI CHẾT TUỔI. Hôm rồi, người ta có thấy một cái thây mẹ dãn ông trôi về cầu trước đền ông Trôi Chinois trước hiệu buôn...

Mercureli 22-4-36 -- TIÊU-THUYẾT số 289

HỒI THỮ BA MƯƠI HỒN. Đông đêm giờ chừ, tay mi-hi... (p theo)

Nhưng ta lại ở rặng nó biết có ta nấp đây giữ lên nó nên nó có ý gì chết, cho ta

TIN trong nước

Tin chánh-phủ

Thanh-niên đi lính. Thanh-niên thuộc về hàng 1935 (26 fraction) và 1936 (176 fraction)...

Người nào không đến ngày sỹ kỳ là... bon absent. Chứ sự theo định khoản 1920 luật ngày 31 Mars 1928...

SỬA BẮC BÊN-SOÌ LẠI. Chánh-phủ báo cáo cho công chúng hay rằng vì mảe sự nhiều chỗ tại bên bắc.

VINH-PHÁT - QUAL CHƠ- QUANG. Sĩ-ân-sát Thượng-khẩu hay tin đến cho với lên và khám nghiệm.

VI TRẬT CHƠN MỘT NGƯỜI THỢ CAO SƠN Ở THÊN THANG RỪNG XƯƠNG. Sontyá. Vào hồi 8 giờ sáng hôm 14-4-36, người ta kiếm vào đồn khố xanh ở Cầu-phông xác bác Cao-đắc-Dông...

Khách Ly-Hoa bị muỗi đốt về Tàu hay là cho bán A- quốc đặc đạn súng hay sao mà gần liên lạc 15 hộp đạn sch-xan-đơ-mán của Đệ-cộng-tông chủ hiệu thuốc Thiệu-Hoa-Dương.

BACKY

MỘT ÔNG GIÀ NGƯỜI THANH-HOÀ ĐÁ 51 NĂM NAY, RA HANOI TÌM QUÊ MẸ, THÌ PHÓ PHƯƠNG KHÁC CẢ, KHÔNG TÌM THẤY ĐÚNG NỮA.

Hanoi. Sáng qua ông già đầu râu tóc bạc, xưng tên là Nguyễn-vân-Ẩn người làng Phụng Liên, xưa kêu là làng Phụng Liên, thì hay là Chợ mới, gần ga Minh-khỏi, tỉnh Thanh-hóa và nói rằng nguyên về đời Tu Đức, cụ thân-phụ ông già ấy, tên là Nguyễn-đức-Thiếu, ra làm là h-bình ở Hanoi, có lấy bà thị Thờ ở xã Hồng Cò làm vợ, rồi sinh ra ông già Nguyễn-vân-Ẩn nói trên kia.

Ông già nói rằng ông già 51 năm nay rồi cho mẹ chết hồi sỹ ông già Nguyễn-vân-Ẩn còn nhỏ, nên không nắm đi tìm thêm quê mẹ được. Chỉ nhớ rằng bà mẹ ở hàng Cò xưa có bán hàng rau quả ở Hàng Quán, ông Cung ông Diá và các ông chú của cụ mấy người con tên là Xá, Tá và Sử (những người con này, nay còn thì cũng rồi sáu, bảy, chập tuổi cả). Hồi năm Đồng-Khanh, hai ông chú là ông Quán, ông Diá có về (hàng chời) một lần, rồi từ bấy giờ thôi, không thấy tin tức đi lại gì nữa.

Ông già nói rằng ông già 51 năm nay rồi cho mẹ chết hồi sỹ ông già Nguyễn-vân-Ẩn còn nhỏ, nên không nắm đi tìm thêm quê mẹ được. Chỉ nhớ rằng bà mẹ ở hàng Cò xưa có bán hàng rau quả ở Hàng Quán, ông Cung ông Diá và các ông chú của cụ mấy người con tên là Xá, Tá và Sử (những người con này, nay còn thì cũng rồi sáu, bảy, chập tuổi cả).

Nguyên do bác này làm thợ cạo sơn, sáng hôm ấy trời liên thành để cho sơn một cây sậy ở chỗ làm đập sông đấy. Trong khi bác đang làm việc thì có tiếng rao bán sậy ở bên dưới. Sáng chưa ăn lót dạ bác gọi mua sậy, chẳng ngờ mới

được vài bọc, bác trật chân ngồi trút đầu xuống, vô óc chết trôi Thát là (tội nghiệp)

Coi chừng kẻo mất tay gian hùng

Hai người mới năm nay, ở xã ở xã làng... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

Con phố dài con lại trong số 31 và 2 máe 83,000 bị phá bỏ. Huỳnh văn-Nghệ khám địa phương ra làm chủ tịch vùng.

Vết này rất, chúng tôi biết... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

Viết này rất, chúng tôi biết... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

Viết này rất, chúng tôi biết... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

Viết này rất, chúng tôi biết... (Phù-nhuận) bỗng đưa gói nhỏ của chị là thì Bình...

Công-văn

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Định bãi bỏ nghị số 197-C.P. ngày 3 Octobre 1927 về khoản lệ làm công việc chuyên Văn-Lôi, ở 20, 20 máe, số hiệu 1-10, và 2 máe 20 hiệu Văn-Lôi.

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Định sửa lại là 3 máe 98 số 0 thuộc bị dự đến số đất số 10 bị bỏ qua làng Ngõ-vàng (Hố-chợ) số đất sỹ của M. Duynh văn-Giỏi khám đời bởi lời nghị số 5 Octob 1927 ở b 20 máe 20 C. P.

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Sửa đổi thành số hiệu 104-10, riêng tại địa phận thôn Cao-Nguyên (Xã cũ) địa phận được 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa.

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Sửa đổi thành số hiệu 104-10, riêng tại địa phận thôn Cao-Nguyên (Xã cũ) địa phận được 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa.

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Sửa đổi thành số hiệu 104-10, riêng tại địa phận thôn Cao-Nguyên (Xã cũ) địa phận được 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa.

Với lời nghị quan Thống-Độc Nam-kỳ ngày 9 Janvier 1936: Sửa đổi thành số hiệu 104-10, riêng tại địa phận thôn Cao-Nguyên (Xã cũ) địa phận được 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa 0 máe 10 số 00 quân địa.

Xin các nhà nông nên chú ý!

Tân-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Trên-xem - Luc - Tinh Tân-Vân - thấy lúc này ở Bình-hoa trâu bò mồi phải bình dịch chết nhiều lắm, vậy tôi hiến cho đồng bào ở Lạc-châu ba loại thuốc dùi dũi, để lúc có việc, lấy bình mồi dùng, sẽ được lợi quá rất mỹ-mãn, tôi gửi kèm đơn, vì để có tài nghiên cứu xin.

Advertisement for PINK PILULE (PILULE PINK) with a product image and text describing its benefits for various ailments.

Large advertisement for HONG-LIEN-TU (Hồng-liên-tự) featuring a temple illustration and text describing its medicinal properties and availability.

Một thiên tham-sứ

(Tiếp theo trang trước)

co khuyến chi em cứ theo học nên chi em lại xin phép song-thần em đi học tư.

Nguyễn-Quân hoặc từ Nguyễn-Quân hoặc từ danh-vang song học tư được một người lãnh tình như Nguyễn-Quân thời khó lắm.

Chi em thường tự-phu giúp đỡ bạn người, nên học học mỗi lần, thêm đó chi em đau tư chút, coi mình như người đã có chồng.

Có lần em viết-thư cho em xin thi thối cũng vì ảnh-hưởng của những điều thuyết tình mà em đi học, em hỏi chi em.

Nếu Nguyễn-Quân sau này thay đổi ý nghĩ mà phụ chi thì chi nghĩ sao? Một người bạn thân qua trên một chi em trong rơm nước mà trả lời:

Chi tin ở lòng Nguyễn-Quân lắm, song nếu Quân gặp người khác mà không yêu chi nữa thì nghĩa là chi không đáng được hưởng tâm lương y của Nguyễn-Quân chi cũng đành vậy chờ biết sao?

Ồ! một tâm tình thanh-cao chân-thật như vậy, ai ngờ bị ảnh-hưởng bên ngoài thay đổi mà đến nỗi chi em ngày nay mang lên a phụ-bạc! Không những thế, đời Quân cũng lãnh đời bỏ đi. Hai tâm lương có một như thế gặp nhau mà không được cùng nhau học nên một cảnh gia đình dâm-thảm!

Thật: đời là bề kiêu, tình là giầy oan!

Những khi nói chuyện đến Quân, chi em thường bảo:

Chi em thường tự-phu giúp đỡ bạn người, nên học học mỗi lần, thêm đó chi em đau tư chút, coi mình như người đã có chồng.

Có lần em viết-thư cho em xin thi thối cũng vì ảnh-hưởng của những điều thuyết tình mà em đi học, em hỏi chi em.

Nếu Nguyễn-Quân sau này thay đổi ý nghĩ mà phụ chi thì chi nghĩ sao? Một người bạn thân qua trên một chi em trong rơm nước mà trả lời:

Chi tin ở lòng Nguyễn-Quân lắm, song nếu Quân gặp người khác mà không yêu chi nữa thì nghĩa là chi không đáng được hưởng tâm lương y của Nguyễn-Quân chi cũng đành vậy chờ biết sao?

Ồ! một tâm tình thanh-cao chân-thật như vậy, ai ngờ bị ảnh-hưởng bên ngoài thay đổi mà đến nỗi chi em ngày nay mang lên a phụ-bạc! Không những thế, đời Quân cũng lãnh đời bỏ đi. Hai tâm lương có một như thế gặp nhau mà không được cùng nhau học nên một cảnh gia đình dâm-thảm!

Thật: đời là bề kiêu, tình là giầy oan!

(Còn nữa)

Chứng nào đưa trẻ đã lớn lên
Mà sữa không đủ cho nó dùng
Thì phải cho nó ăn bột sữa
NESTLÉ



MIÊU
CON CHIM

là một thứ vật thực lành, bổ và dễ tiêu hóa

Hàng NESTLÉ số 35 đường Mac-Mahon
có sách dạy nuôi dưỡng con nít chữ quốc
ngữ của bác-sĩ VIDAL. Qui Bà quý Cô
muốn dùng xin hỏi tại hàng sẽ gởi tặng.

Họ văn trẻ lại dùng
Crème SIMON

Phụ nữ trẻ dùng Crème SIMON vì nó làm cho da mịn màng, trắng sáng, tươi trẻ. Nó làm cho làn da mịn màng, trắng sáng, tươi trẻ. Nó làm cho làn da mịn màng, trắng sáng, tươi trẻ.

CRÈME SIMON
Mlle. Active, Tonique
Tốt nhất làm cho da mịn màng, trắng sáng, tươi trẻ. Nó làm cho làn da mịn màng, trắng sáng, tươi trẻ.

— BÀN QUÊ CỦA SẮC ĐẸP MỚI CÓ VẬT —

MỸ NHƠN VIỆN

Madeline

ĐƠN SẮC ĐẸP
ĐẸP THỜI THỜI
SẮC ĐẸP BẠN
TẮT BÀN CHỮ
VĂN BẢNG CHẤT
PARA FRINE
KHOA HỌC ĐẸP

Địa chỉ: 11, Place du Théâtre, 11 - Saigon

Có hàng ở Mỹ Nhơn Viên KLTIA
11, Place Vendôme, Paris

Thưa quý bà quý cô
Tôi đây làm chủ nhân viên tại đây để giúp các quý bà quý cô đẹp hơn. Tôi đây làm chủ nhân viên tại đây để giúp các quý bà quý cô đẹp hơn.

MANUFACTURE SAIGONNAISE DE CARREAUX & MOSAÏQUES
Société d'Exploitation des Etablissements
BROSSARD MOPIN
Kế nghiệp
Sống lập từ năm 1809
Số 3 đường Lincen Lacourière
CHODUI SAIGON

Gạch bông, đá thạch anh, nhiều kiểu
mới rất tinh đẹp làm bằng Xi-măng đủ thứ
đầu và các vật dụng đều ở Pháp quốc lại
Giá bán hạ xuống rất nhiều. Xin viết thư hỏi bán giá mới
Bản hiệu sẽ gởi cho.

VỎ RA THÔNG THÁI
Hàng ở đường L. Lacourière - Chodui
gần trại lính tập Ô-mê

PHÒNG CỎI MẠCH
NGUYỄN-VĂN KHAI
Lương-y bản quốc trí sĩ
Médecin libre

GIỜ CỎI MẠCH:
Sớm mai, từ 7 h. & 10 h.
Chiều ... từ 10 h. & 12 h.
20, Route provinciale 15
(Giữa ga xe lửa GIADIEN & Băk).

HÀNG BẢO-KẾ
MIÊU
LA PROVIDENCE ET L'INDUSTRIELLE DU NORD
Ông BOY-LANDRY
Lâm Đại-lý - 17, Place du Théâtre, 11 - Saigon

Hàng Bảo-kế này chuyên lo bảo-kế cho những xe
hơi, nhà cửa, phố và hàng-hóa cho anh em. Những
người ở Saigon, Chợ-lớn hoặc ở trong Lục-thị mà
chịu bảo-kế với hàng này, nếu gặp lúc cần sửa chữa
việc gì thì hàng sẽ bồi thường một cách rất mau lẹ
và công. Xin anh em lưu-y.

Một phong khăn bình cho phụ-nữ

Chàng trai lấy làm mừng mà hay rằng bà Lương-Tiến-Si Bernette
Bà Lương-Tiến-Si Bernette, vợ của ông Lương-Tiến-Si Bernette, ở
Số 10 đường Nguyễn-Trung-Khuyến, Quận 1, Saigon.

GÂY MỖN
Thườ
SIROP DESCHIENS
có huyết khí

Một cuộc may ít có

Có tiệm họa hình muốn bán các thứ nước
thước dùng trong nghề họa hình, giá thật rẻ.
Ai muốn mua thì xin mời đến xem hay là viết
thư thương nghị do nơi Bồn-báo.

TRƯỜNG XE HƠI HỌC
Xe máy hơi
Xe nhà
Xe ô tô

TRINH-HUNG-NGẦU
chủ trường dạy học

Trường này tốt và dạy giỏi hơn hết.
Lời khen của ông chánh xã xã

Học mỗi trong 10 ngày có thể lái và lấy xấp
Thầy học phi pháp như hàng.

TẬP «SƯ-PHẠM HỌC-KHOA»
XUẤT BẢN MỖI THÁNG MỘT KỶ

Giá đóng niên tập S. P. H. K. (Cả phần thầy giáo)... .. 5000

Không vị giáo-sư và viên quan An-nam nếu thu nhận gửi cho bồn-quán, những số bạc mua báo này
thì bồn-quán sẽ tính cho một phần huê-hồng 5%.

